



**Deutsch-Brasilianisches Jahr  
der Wissenschaft, Technologie  
und Innovation 2010/11**



## nachhaltig : innovativ

**Die Bundesministerin für Bildung und Forschung, Prof. Dr. Annette Schavan, lädt Sie ein, am 4. April 2011 an der Abschlussfeier des Deutsch-Brasilianischen Jahres der Wissenschaft, Technologie und Innovation 2010/11 teilzunehmen.**



Deutschland und Brasilien verbindet eine starke und beständige Partnerschaft in Wissenschaft und Forschung. Seit mehr als 40 Jahren kooperieren beide Länder in der Wissenschaft, Technologie und Innovation.

Im April 2010 haben wir gemeinsam in São Paulo das Deutsch-Brasilianische Jahr eröffnet. Seitdem führten zahlreiche Veranstaltungen, Konferenzen und Ausstellungen Wissenschaftlerinnen und Wissenschaftler aus beiden Ländern zusammen, es wurden neue Projekte initiiert und Kooperationsvereinbarungen getroffen.

Das bilaterale Wissenschaftsjahr endet im April 2011. Bei der offiziellen Abschlussfeier in Deutschland möchten wir die vielen erfolgreich durchgeführten Aktivitäten würdigen und Ihnen einige der bereits initiierten bilateralen Projekte vorstellen. Denn mit dem Deutsch-Brasilianischen Jahr haben wir die bilaterale Kooperation entsprechend dem Motto "nachhaltig:innovativ" langfristig gestärkt.

Ich freue mich, Sie aus diesem Anlass am 4. April auf der Hannover Messe zu begrüßen!

Prof. Dr. Annette Schavan  
Bundesministerin für Bildung und Forschung

### **Abschlussfeier am 4. April 2011, Hannover Messe, Convention Center, Saal 1A**

#### **12.00 Uhr Grußworte**

Prof. Dr. Annette Schavan, Bundesministerin für Bildung und Forschung der Bundesrepublik Deutschland  
Dr. Aloizio Mercadante, Minister für Wissenschaft und Technologie der Föderativen Republik Brasilien  
Prof. Dr. Hans-Jörg Bullinger, Präsident der Fraunhofer-Gesellschaft

#### **Unterzeichnung einer gemeinsamen Erklärung**

zum Abschluss des Deutsch-Brasilianischen Jahres der Wissenschaft, Technologie und Innovation 2010/11

#### **Im Anschluss**

#### **13.00 Uhr Gemeinsamer Imbiss**

Convention Center, Foyer

#### **15.00 Uhr Workshop „Innovation durch Kooperation – Fraunhofer und Brasilien“, FhG / ABDI**

Convention Center, Saal Hamburg

#### **16.30 Uhr Deutsch-Brasilianischer Workshop „Transgene Nutzpflanzen“, DFG / Leopoldina / CAPES**

Convention Center, Saal 11

#### **17.15 Uhr Offizielle Eröffnung der „Night of Innovations“**

Hannover Messe, Halle 2, tech transfer-Stand